

Anouk

Collection 2023/2024



The Art of Lifestyle
designed in Germany

Inhalt Content · Contenu



3 Wie alles begann / How everything started
Comment tout a commencé



4 Schatzsuche



6 Glaub an Deine Träume



8 Accessoires / Accesories



11 Werbemittel / Advertising material / Matériel PLV



von **Hendrikje Balsmeyer**
& **Peter Maffay**

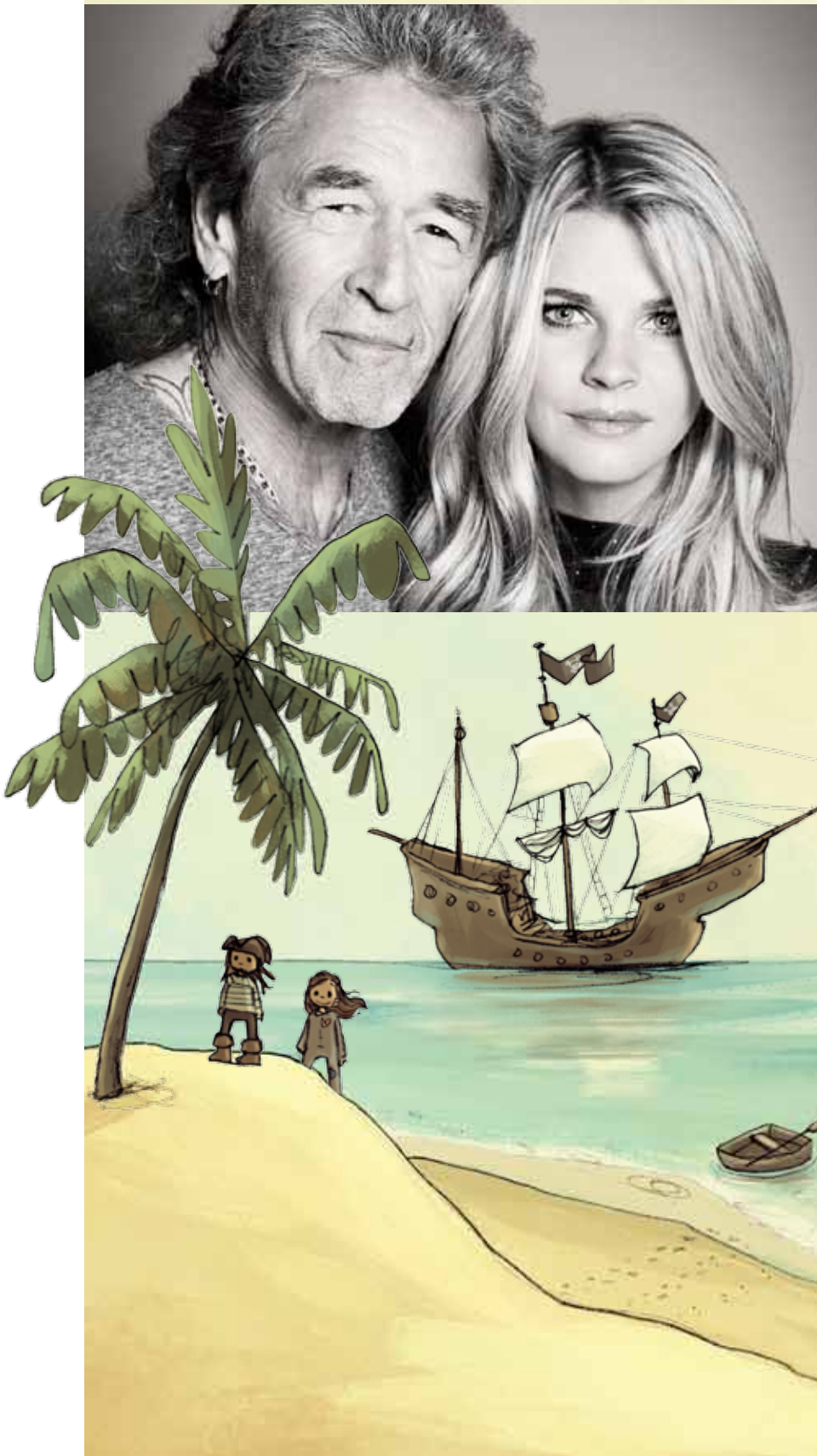
mit Bildern von
Joëlle Turlonias

Anouk

Seit mehr als fünf Jahrzehnten macht Peter Maffay Musik und steht auch mit über 70 Jahren noch erfolgreich auf der Bühne. Der Künstler ist bekannt für seine großartige Musik aber auch für sein Engagement für Kinder. Für ihre Tochter schrieben Peter Maffay und seine Lebensgefährtin Hendrikje Balsmeyer das Kinderbuch, „Anouk, die nachts auf Reisen geht“. Durch die liebevollen Bilder der Illustratorin Joëlle Turlonias entstehen wunderbare Geschichten, die Groß und Klein begeistern. Anouk ist liebenswert und hilfsbereit. Nur eines mag sie gar nicht: Schlafengehen! Umso mehr wundern sich ihre Eltern, als Anouk plötzlich voller Vorfreude abends zu Bett geht. Denn was sie nicht wissen: Nacht für Nacht erlebt Anouk aufregende Abenteuer...

Peter Maffay has been making music for more than five decades and is still successful on stage at the age of 70. The artist is known for his great music but also for his commitment to children. Peter Maffay and his partner Hendrikje Balsmeyer wrote the children's book „Anouk, die nachts auf Reisen geht“ for their daughter. The loving pictures by illustrator Joëlle Turlonias create wonderful stories that delight young and old. Anouk is lovable and helpful. There is only one thing she doesn't like at all: going to bed! Her parents are therefore even more surprised when Anouk suddenly goes to bed in the evening full of anticipation. Because what they don't know: Night after night, Anouk experiences exciting adventures...

Depuis plus de cinq décennies, Peter Maffay fait de la musique et, à plus de 70 ans, il continue à se produire sur scène avec succès. L'artiste est connu pour sa grande musique mais aussi pour son engagement en faveur des enfants. Pour leur fille, Peter Maffay et sa partenaire Hendrikje Balsmeyer écrivent un livre pour enfants, „Anouk, die nachts auf Reisen geht“. Les images tendres de l'illustratrice Joëlle Turlonias donnent naissance à de merveilleuses histoires qui raviront petits et grands. Anouk est adorable et serviable. Il n'y a qu'une chose qu'elle n'aime pas du tout: aller se coucher! Ses parents sont donc d'autant plus surpris lorsqu'Anouk se couche soudain le soir, pleine d'impatience. Car ce qu'ils ne savent pas: Nuit après nuit, Anouk vit des aventures passionnantes...







Schatzsuche
Teller
Plate / Assiette
Fine Bone China
ø 23 cm
23-600-02-1 VE1



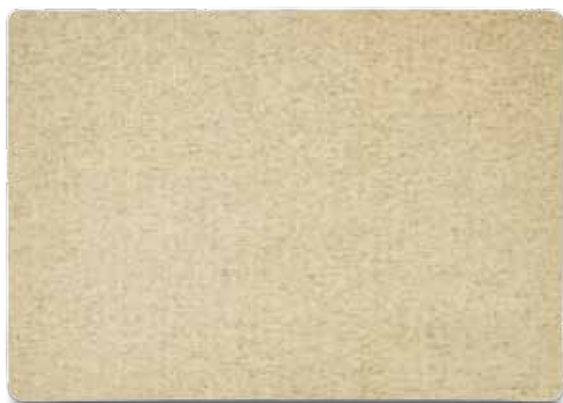
Schatzsuche
Suppenteller
Soup plate
Assiette creuse
Fine Bone China
ø 21 cm
23-600-04-1 VE1



Schatzsuche
Schale
Bowl / Coupe
Fine Bone China
ø 15 cm / 7 cm
23-600-03-1 VE2



Schatzsuche
Tasse
Mug / Tasse
Fine Bone China
11 cm / 0,4 l
23-600-01-1 VE2



Anouk
Platzset
Placemat / Set de table
100% Polyester
43 x 30 cm
23-600-16-1 VE1

Nur im Set enthalten
Only available in the set
Seulement inclus dans
l'ensemble



Schatzsuche
Geschirrset mit Platzset
Set of tableware
with placemat
Ensemble de vaisselle
avec set de table
Fine Bone China
23-600-14-1 VE1



**Satz bestehend aus / Set including
Ensemble composé de:**

Tasse / Mug / Tasse	23-600-01-1
Schale / Bowl / Coupe	23-600-03-1
Suppenteller / Soup plate / Assiette creuse	23-600-04-1
Teller / Plate / Assiette	23-600-02-1
Platzset / Placemat / set de table	23-600-16-1

● spülmaschinengeeignet
dishwasher-safe / lavable au lave-vaisselle





Glaub an deine Träume

Teller
Plate / Assiette
Fine Bone China
ø 23 cm
23-600-06-1 VE1



Glaub an deine Träume

Suppenteller
Soup plate
Assiette creuse
Fine Bone China
ø 21 cm
23-600-08-1 VE1



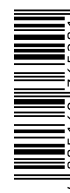
Glaub an deine Träume

Schale
Bowl / Coupe
Fine Bone China
ø 15 cm / 7 cm
23-600-07-1 VE2



Glaub an deine Träume

Tasse
Mug / Tasse
Fine Bone China
11 cm / 0,4 l
23-600-05-1 VE2



Anouk
Platzset
Placemat / Set de table
100% Polyester
43 x 30 cm
23-600-16-1 VE1

Nur im Set enthalten
Only available in the set
Seulement inclus dans
l'ensemble



Glaub an deine Träume

Geschirr-Set mit Platzset
Set of tableware
with placemat
Ensemble de vaisselle
avec set de table
Fine Bone China
23-600-13-1 VE1



**Satz bestehend aus / Set including
Ensemble composé de:**

Tasse / Mug / Tasse	23-600-05-1
Schale / Bowl / Coupe	23-600-07-1
Suppenteller / Soup plate / Assiette creuse	23-600-08-1
Teller / Plate / Assiette	23-600-06-1
Platzset / Placemat / set de table	23-600-16-1





Schatzsuche
Schatztruhe mit Schloss
Treasure box with lock
Coffre au trésor avec cadenas
Metall / Metal / Métal
13 x 8,5 x 8 cm
23-600-11-1 VE4



Schatzsuche
Stiftebox
Pencil box
Boîte à crayons
Metall / Metal / Métal
19 x 9 x 2,5 cm
23-600-10-1 VE4



Piratenrank
Trinkflasche
Bottle
Gourde
Edelstahl
Stainless steel/ Inox
22,5 cm / 0,6 l
23-600-15-1 VE6



Piratenproviant
Brotdose
Lunchbox
Boîte à sandwich
Kunststoff: Melamin, BPA und Bambusfrei
Plastic: Melamin, BPA and bambus-free
Plastique: sans melamin, BPA et bambou
19 x 13 x 6,5 cm
23-600-12-1 VE4



Schatzsuche
Regenschirm
Umbrella / Parapluie
33 cm / Ø 85 cm
23-600-09-1 VE2



